Tageszeitung der sowjetdeutschen Bevölkerung Kasachstans

Erscheint seit 1. Januar 1966

Sonnabend, 3. März 1979

Nr. 45 (3 424)

Preis 2 Koneker

Für das Glück der Sowjetmenschen

Rede des Genossen L. I. BRESHNEW

Geehrle Genosser

Mit den Wählern des Baumann while langnicht das erste Mal. Um ganz ge
nuizu sein: Heute ist es das neun
te Wahltreffen. Und jedesmal möch
te ich vor allem Ihnen und aller
Werklätigen des Wahlkreises herz
lich danken für die mir erwiesene
Ehre und das Vertrauen — für mei.
ne Nominierung zum Deputiertenkandidaten des Obersten, Sowjets
der UdSSR.

Besondere Anerkennung möchtich meinem Vertrauensmann Alex ander Grigoriewitsch Demidow so wie allen Genossen aussprechen die hier miene Kandidatur, unterstützt haben, Vielen Dank auch der Agitatoren und Vertrauensmännern die in den Wahlrevieren unseres

"Ich werde nicht lehlgehen, wenn ich behaupte daß das Hauptereignis in der Tätigkeit des Obersten Sowjets, der neunten Legislaturperiode die Erorterung und Annahme der neuen Verlassung der UdSSR gewesen ist. Darin wie auch in den neuen Verfassungs der UdSSR gewesen ist. Darin wie auch in den neuen Verfassungs der UdSSR gewesen ist. Darin wie auch in den neuen Verfassungs der Lüssenhaben die charakteristischsten, die stabilsten Kennzeichen des Staatswesens, und des gesamten Systems der gesellschaftlichen Beziehungen des enfwickelten Sozialismus ühren Niederschlag gefunden.

In Übereinstimmung mit den

Forderungen der Verlassung his das höchste Machtorgan de UdSSR mit der Realisierung de umfangreichen Programm, der wei teren Erneuerung der sowjetische Gesetzgebung begonnen Gleichzei tig haben der Oberste Sowjet die UdSSR und sein Prässidium die Lei tung der Sowjets sowie die Kon trolle über die Durchführung de Gesetze verstärkt. Ich bin davor überzeugt, das diese Reichungen eine wachsende Rolle in der fälig keit des Obersten Sowjets spieler werden. Ein gut durchfäachtes Sy Durchführung des sie geräd die Gesetzlichkeit, die Rechtsord ung, ohne die die sozialistisch Lebensweise und die sozialistisch Lebensweise und die sozialistisch Demokralit undenbar sind.

Die Erfolge des sozialistischen Demokratismus sind unbestreitbar. Unbestreitbar ist aber auch, daß die potentiellen Möglichkeiten der sowjetischen Volksherrschaft ber weitem noch nicht erschöpft sind.

vorrangige Aufmerksamkeit der Parteiorganisationen, der Sowjets der Volksdeputierten, der Gewerkschalten und des Komsomol. Die Parteikommt zu den Wahlen mit einem
umfangreichen Programm der Verwollkommnung der Formen und
Methoden ihrer mannigfaltigen
Tätigkeit. Das Wesen dieses Programms besteht darin, daß jeder,
the wiederbile, jeder Sowjetmenschseine Teilnahme an den staatlichen
Angelegenlieten verspüren kann
und davon ibberzeugt ist, daß seine
Meinung und seine Stimme erhört
und bei der: Erarbeitung größere
und Kleinerer Beschlüsse berück-

Deshalb gilt es, den entschiedenen und kompromißlosen Kampi gegen Fälle, der Verletzung der Gesetzlichkeit, der Unterdrückung der Kritik, des Amtsschimmels, Formalismus und Bürokratismus noch mehr zu aktivieren. Mehr Publizität. Mehr Beachtung für die Möte und Meinungen der Menschen, Mehr ummttlebarer und interssierter Verkehr mit den Massen, sistell die Partie die Frage. So mit der Arbeitsst. Vijksdeptilterten sein wird werden der Meisten der vom Obersten, Sowjel bis zu den Dorf- und Siedlungssowiets. Jetz zu unwerer Schonmik. Ihre Maßstäbe sind gegenwärtig so groß, daß man mit wahrfuaft astro-nomischen Zahlen operferen muß Der Wett der Produktionsgrund Inods hat eine Billion Rube (10°2 Amm der Red.) erreicht Dag Nationalenkommen betrug ir der Zeit zwischen den Wahlen nahen Williamen Rube oder um der gleichen vorliergehenden Zeitspame. Mit einem Wort unsere Okonomik wie auch die Wissenschaft und die Kuftur haben neue, noch höhere Zielmarken erreicht Das ist das, Haupptregbnis der ver-

Und ich als Ihr Deputierter kann in diesem Zusammenhang nicht umhin, zu bemerken, daß die Werklätigen des Baumann-Bezirks einen gewichtigen Beitrag zur wirtschaftlichen und kulturellen Entwicklung unseres Landes in diesen Jahren gewistet haben Zusammen mit der großen Werklätigenärmee unserer Hauptstadt schreiten mehmer des sozialistischen Wettbewerbs und des Kampies für kohministische Arbeit.

Große Gebiele unserer Heimkl warden in Antilitz, Fortgesetzt wird die umfassende Entwickfung Westsbiriera, das bereit, die wichtigste Brennstoff- und Energiebasi des Landes geworden ist. Die Errichtung der B.AM wurde scheinbar erst vor kurzem begonnen, heute jedoch verkehren Züge auf dem dritten Teil dieser Magistrale.

Die Nutzbarmachung der Hungersteppe in Usbekistan ist abgeschlossen. Die Erschließung des Refeishnbar-Neulands"—der berühmten versumpften Schifführer am Unterlauf des Kuban — nähert sich litrem Ende, Gegenwärtig hat sich auch die Nichtschwarzerferzone vielfach verändert. Im Wolgagebiet wird eine Zone der garantierten

Der ökonomische Fortschritt, wan dem duippenum (1978) des Zhoer KPJSU mochmas betont wurde ist undenkbar ohne eine modern hochproduktive. Landwirt sich ist undenkbar ohne eine modern hochproduktive Landwirt sich geschaben wir einen großen Kreis von Agraproblemen gelöst. Konse werden wie der der den der Stellen wir einen großen Kreis von Agraproblemen gelöst. Konse konf der Bevölkerung Bedeutende Erfolge erzielten wir im Getreide anhauf Stabil entwickelte sich des Baumwollanbau. Nicht wenig wur den inder Viehrzucht geleistet. Die Produktion von Fleisch, Milch une Eiern ist merklich gestiegen. Doct Schwierigkeiten bleiben noch, Bedarf der Bevölkerung an tieriern ist merklich gestiegen. Doct Schwierigkeiten bleiben noch, der Bedarf der Bevölkerung an tieriern sich werden. Auf merksamkett auf eine raschere Entwicklung diese Zweiges Für das Jahr 1979 wurde die Aufgabe gestellt, den Zuwach der Fleischproduktion zu verdonpeln. Zumindest im gleichen Temp om die auch weiter gearbeitet werden. Auf dem Juli- und dem Noverberplenum des ZK der KpdSL im vergangenen Jahr) wurden dei in den dem Noverberplenum des ZK der KpdSL im vergangenen Jahr) wurden die indigen Maßahmen vorgemenkt.

Das Zentraßkomitte hat die Parter, Sowjet ein Wirkschaltsorgane frein, alles zu kunt den den Schlüsse zu verwirklichen eines Schlüsse zu verwirklichen eines Schlüsse zu verwirklichen eines der Schlüsse zu verwirklichen eines der Schlüsse zu verwirklichen.

Das allseitige Wachstum der Okonomik hat eine gute Basis für die Hebung des Lebensniveaus des Volks geschaffen. In den Jahrer 1974—1978 wurden ummittelbas ihr den Volkswohlstand etwa vier Fünttel des 'Nationaleinkommens gelenkt, d. h. 1,5 Billioner, Rübel Das ist last um ein Drittel meh als im vergangenen Planjahrfünft

Indem die Partei eine strikte Erfüllung des vom XXV Parteitag angenommenen sozialen Pyrgrammis gewährleistet, wird sie auch fernerhin ihre erstrangige Aufmerksamkeit der Verbesserung des Lebens der Sowjettnenschen schenken; der Ernöhung der Löhne und des Resleinkommens der Werktätigen, der Vergrößerung der gesellschaftlichen Fonds; und dem

Wohnungsbau
Es ist wichtig, hervorzüheben,
daß die Erfolge der Sowjetunion im
ganzen gesehen auch die Erfolge,
jeder Republik sind, Ich führe nur
eige Tatsache an, Kajachstan lielert fünfmal mehr Industrieerzeugnisse als genz Rußland vor der
Revolution. Allein die vereinten
dieser Republik und der Werklätigen
dieser Republik und der Werklätigen
geh der ganzen Landes konnten
fögsänchstan zu solchen Höhen verhellen. Das könnte män über jede andere Republik sagen. Das ist
das, Resultat der Leminschen Nåtionalitätenpolitik, der Freundschaft
und Brüderlichkeit der Sowjetvöl-

Die Ergebnisse unserer ökonom schen und sozialen Politik auswe tend, dürfen wir ganz bestimm behaupten, daß Ihr Hauptauftra Genossen Wähler, erfüllt ist. Zigleich haben die Partei und Regirung auch, Ihren anderen Auftranicht vergessen: Die Friedliche A beit der Sowjetmenschen zuverläß zu schitzen. Und dass forde beträchtliche Mittel zur Festigun der Sicherheit unseres Landes se wohl im Westen als auch im Ostet Wir geben für Verteidigungszweck soviel Mittel aus, wie es absolt notwendig sit, Nicht weniger, abe auch nicht mehr. Entsprechend Lage. Und bin überzeugt, daß die Lage. Und bin überzeugt, daß die

Allerdings liegt es mir fern, d. Lage in der Volkswirtschaft im risigen Licht darzustellen. Es gibbei uns noch nicht wenig Mänguund ungelöste Probleme. Davo wurde auf dem, Novemberplenus (1978) des ZK der KPdSU gesprechen, und. eich möchte mich nich wiederholen. Es sei nur daran erimet, daß wir den Weg zur Lösun der meisten, Probleme in der Sie gerung der Effektivität und Verbesserung der Qualität der Arbeit sehen.

Die Partei hat diese Aufgal schon langst in den Mittelpund der Wirtschaftstätigkeit gerück Es muß jedoch zugegeben werdel daß sie zu langsam gelöst wir Und hier hindern nicht nur objei tive Umstande, sondern, auch de konservative Macht der Trägheit Trägheit in der Planung, in de Methoden der Wirtschaftsführun und vielleicht auch im allerwichtig stem — im wirtschaftlichen Dei

Wir lebten lange Zeit bei starken Denzil, bei kärglichen Normen fü last, alles — für Metall und Brenn stoff, Maschinen und Ausristunger Selbstverständlich war unser Sin nen und Trachten darauf gerichtel die Produktion zu vergrößern, di Wirtschaft wenigstens mit dem No tigsten zu versorgen.

Heute produziert die Sowjetunio 2-9mal und sogar vielmal meh Erzeugnisse aller Arten als vor 15-20 dahren. Trottedem mangel es bald an diesem, bald an jener Warum? Nicht nur wegen schneller Austieg des Bedarfs, obwohl auch das zu berucksichtigen ist. Es han delt sich auch um die Gewonnheit um eine Art Tradition der Erweiter um gese Produktionsumfangs meh Beachtung zu schenken, als de Qualität der Erzeugnisse, der effektiven und rationellen Nutzung de Produzierten, Dabel ist dem letzteren Enklor bei den Riesenausmaßer der Wirtschaft eine entscheidend Bedeutung beizumessen. Wenn mai ihn in vollem Maße nutzen würde könnte man sehon bei dem heutige Produktionsniveau den Bedarf de Landes an Metall, Brennstoff, Bau materialien und Massenbedarfsgütern viel besser decken.

Das Gesagte bezieht sich vollständig auch auf die Landwirtschaft Die Ernteerfäge steigen, doch sind die Verluste an Kartofieln, Gemüse bobst und sogar an Getreide immenoch beträchtlich. Indessen ist Landwirtschaft ein Bestandteil des agroindustriellen Komplexes, deberufen ist, das Land mit Rohstofien und Lebensmitteln zu versorgen. Zum Maß des Erfolges muß hier nicht nur die geborgene Ernt werden, sondern vor allem das, was an den Kunden gelangt, — auf die Verkaufstische, auf die Kolchosmärkle, auf den Tisch der Sowijetenschen. Das ist das Endresulta aller Anstrengungen, und man muß es als das Wichligste betrachten.

Das jungsle Plenum des ZK der RPdSU hat daher die Richtlinig gegeben, bei Verteilung der Inwestitionen die Mittel und Ressourcen für die Sicherung der Erhaltung der schnellen Beiorderung und der hochwertigen Verarbeitung all dessen, was im Dorf produziert wird zu vergrößern. Diese Richtlinie mut strikt im Echen umgesetzt werden, Ich bin sicher, daß solch ein Herangchen dazu beitragen wird die Effektivität der Landwirtschaft zu steigern und die Versorgung der Bevölkerung mit Lebensmitteln schneller zu verbessern.

Mit einem Wort. Genossen, eight jetzt nichts Wichtigeres als dhechst rationelle Nutzung aller un serer Möglichkeiten und Reichtüme Daßtr sind neue Einstellungen der Investitiospolitik und in vieles Amanörieren mit den vorhandenen Sphären der technischen Politik, da Manörieren mit den vorhandene sourzen, die Oberwindung des Resortgeistes und des Lokalpatriotit mus notwendig. Dazu ist auch eit gewisse Umstellung in der Planu und in den Methoden der Wir schaltsführung, im Kennziffernsaten und in der materiellen Stimmlierung erforderlich. So komplizie diese Umstellung auch sein mag-

(Schluß S 2)

Treffen der Wähler mit L. I. Breshnew

Wie ein großes Volksiest begeh unsere Heimat den Tag der Wah len zum Obersten Sowjet de UdSSR. Konsequent wird das au dem XXV. Parteitag der KPdSU ar genommene erhabene sozialökom mische Programm realisiert, werde die Bestimmungen der Verfassun der UdSSR verwirklicht. Die Erfol ge des kommunistischen Aufbau sind ein Resultat heroischer Bemu hungen der Arbeiterklasse, der Kochosbauernschaft und der Intel'i genz. Diesen Errungenschaften ie gen Verstand und Arbeit. Mat um Seibstverleugnung, Wissen und Lihrungen aller Sowjetungsten

Der Appell des Zentralkomitees der KPdSU an alle Wähler, Bürger der UdSSR, hat einen Zustrom schöpferischer Kräfte sowie der politischen und Arbeitsaktivität ausgelöst.

Die Herzen von Millionen Sc wietmenschen, ihre Gedanken un Taten sind eins mit der teuren Pat tei, die vom Volk untrennbar is für das Volkexistlert und ihm tre dient. Sie billigen einmütig und ur terstützen wärmstens die weise Ir nen- und Außenpolitik der KPdSt die vielseitige, zielstrebige Tätigke ihres Leninschen Zentralkomiteedes Politbüros des ZK. Die Wah kampagne. Ein die Mahlen zur höchsten Staatsmachtorgan de Landes demonstierte mit neue Kraft die Einheit von Partei un Volk

Am 2 März fand in Moskau if ev ksammlung der Wähler des Bais ksentischerspelpalast, die Ve sammlung der Wähler des Bais und in der Wähler des Bais und in der Wähler des Wählerspelpales und Unionssowjet statt, die der Zum Unionssowjet statt, die der UdSSR dem Generalsskreitar des Obersten Sowjets der UdSSR dem Generalsskreitar de Zentralkomitees, der KPGSU. Vor sitzenden des Präsidiums des Obesten Sowjets der UdSSR Leon sowjets der UdSSR Leon der Sow

Die Versamew gewonner be-Die Versammlungstelnehmer begegen mit sturmischem anhalten gestellt wirden der die die Bersamew J. W. Andropow, V. W. Grischin, A. A. Gromyko, A. P. K. Tielnick, A. N. Kossygin, A. J. Pel sche, M. A. Suslow, D. F. Ustinow, K. U. Tachernenko, P. N. Demi tschew W. W. Kusnezow, B. N. Pomonarjow, M. S. Solomerzew, N. A. Tichonow, I. W. Kapitonow, M. Tichonow, I. W. Kapitonow, M.

Russakow, M. S. Oorbaschow. Sim Präsidium waren aue Errasidiums des Obersten Sowje der UdSSR, und des Ministers der UdSSR, schrittmacher der Prduktion, Vertreter der Partel- sy wjet- und Massenorganisatione Moskaus, der Hauptstadtbezirh Baumann, Kaltinin und Sokolitiki. vom Ersten Sekretär des Baumann Bezirkskomitees der KPdSU S.

Kuprejew eröfinet.
Heute haben die Werkfäligen des
Baumann-Wahlkreises, alle Moskauer, sagte er, ein großes, erhe bendes und freudiges Ereignis. Witterflen uns mit unserem Deputiertenkandidaten zum höch st.ertenkandidaten zum höch st.erdem Generalsekretar des ZK, det KPdSU, Vorsitzenden des Präsidiums des Obersten Sowjets' det UdSSR Leondi Iljitsch Breshnew.

Wahrhalt das ganze Sowjetvolk nominierle L. I. Breshnew zu seinem Deputiertenkandidaten des Obersten Sowjets der UdSSR. Das zeugt von der hohen Wertung der Riesenverdienste des Genossen Breshnew um die Partei und das Volk, seiner unermüdlichen Tätigkeit im Namen des Kommunismus und des Friedens, sowie des weiteren "allseitigen Gedelnes unseres

Im Namen aller Wähler äußert der Redner dem Genossen L. Breshnew innige herzliche Erkenn lichkeit und tiefempfundenen Dan für sein Einverständnis, als Dept tiertenkandidat zum Obersten Sc wiet im Baumann-Wählkreis de Haustraft zu klendiden.

Während der Wahlkampagn führ der Redeper-Sort, manifestiert sich erneut mit voller Kraft die er Ge Geschlossenheit der Werktätige um die Partei, die volksumfassend Billigung und uneingeschränkte Uiterstutzung der Innen- und Außerpolitik der RPdSU und der prakt schen Tätigkeit ihres Zentralik mitees, des Politübros des ZK m dem treuen Sohn des Sowjetvolke und unbeugsamen Marxisten-Len nisten Genossen L. I. Breshnew a der Spitze.

Nun schon im Laute vieler Jare sind alle wichtigsten Ereignis im Leben unseres Landes, alle Erungenschaften der Sowjetunimit der energischen und ersprieß ehen Tätigkeit Leondi Jitischs utrennbar verbunden. Unschätzte sist sein Beitrag zur schopferisch-Entwicklung der Heorie auf Prazus des kommunistischen Aufbar zur Realisierung der von der Jazur Realisierung der von der John Gonomischen Umgestaltung res Landes, der Hebung des Volkwehlstanges

Leonid Iljitseh besitzt die trefficher Fähigkeit, den Lauf der histrischen Entwicklung, vorauszushen, die wichtigsten Ereignisse urserer Epoche tiefschürfend zu anlysieren, wissenschaftlich und an Neuererart an die Lösung von Preblemen heranzugehen, die mit die revolutionären umgestattenden T. tiekeit von Partie und Volk ze-

(Schluß S.

Republik auf Stoßarbeitswacht

Morgen finden die Wahlen in den Obersten Sowjet der UdSSR statt, ist sind ein großes und freudiges Fest für alle Völker unserer mulhrahten heimen wird die nur schon über sechzig Jahre mit Erfolg das lichte Gebäude der kommunistischen Gesellschaft aufbauen. In Stadt und Land wür digen die Warkfätigen die Wahlen mit guten Arbeitstalen. Sie zingen weine vorfristige Erfüllung der Pläne und Verpflichtungen für das vierte Jahr des Planjahrfunfis.

Geschenk der Kumpel

Die Bergarbeiler der Grube "Sewernaja" im Karagandaer Kohienbecken haben zu Ehren der Wahlen in den Obersten Sowjet der UdSSR 25 000 Tonnen Kohle überplanmä-

sig gewonnen.
Führend im Wettbewerb für die
Arbeit ohne Zurückbleibende ist im
Schrittmacherbetrieb das Kollektiv
des Reviers Nr. 1, das von A. Romanjuta geleitet wird. Hier wird
die Technik hochefiektiv genutzt,
die unproduktive Ausfälle der Aggregate hal man auf ein Minimum
horsthewerkte.

Auch die Bergarbeiter der Kostenko-Grube, der Gruben, "Michais (howskaja" "Karagandinskaja" und einer Reihe anderer haben ihre so zialistischen Verpflichtungen zun Tag der Wahlen eingelöst.

Erste Schmelze im neuen Ofen

Im Ferrolegierungswerk wurde die erste Schmelze aus dem neuen Ofen Nr. 16 von der Brigade, des Oberschmelzers B. Bule und des Oberhochöfners A. Trussow gelietert

Seit Beginn des Planjahrfünfts wurden im Werk sechs Elektroschmelzöfen mit einer gesamten Jahreskapazität von 300 000 Tonnen in Betrieb genommen, deren Bau in den Beschlüssen des XXV. Parteitages der KPdSU vorgesehen ist. Für die erfolgreiche Arbeit wird

Für die erfolgreiche Arbeit wird das Kollektiv des Trusts "Jermak ferrosplawstrof" das zweite Jah nacheinander mit der Roten Wan derfahne des ZK der RPdSU, de Ministerrats der UdSSR, des Zen tralrats der Sweitegwerkschafte und des ZK des Komsomol geehrt

In fortschrittlichem Verfahren

In der führenden Bauverwaltung "Phosphorstroi", die den Nowodshambuler Chemieriganten errichtet wurde eine weitere Komplexhrireigesetzten Arbeitern gegründet.

Vor einem Jahr beschloß die Komsomoteren, und Jugendbrigade A Kornilowa als erste auf dem Bau, den gleichen Arberleisumiang mit weniger Menschen zu bewältigen. Zwei Arbeiter wurden in eine rückständige Brigade geschickt. Die verbliebenen Verputzer leisteten dennoch ein anderthalbfaches Soll. Heute arbeiten nach dem Beispiel des Spitzenkollektivs schon 25 Brigaden. Sie alle wollen den Fünfhahrplan zum 110. Geburtstag W. I. Lening erfüllen.

Neubauten am Irtysch

In der Siedlung Schulbinsk wurde der erste Frühlingstag durch Einzugsfeiern gewürdigt. Sechzig Bauarbeiterfamilien erhielten die Schlüssel von den Wohnungen in einem fünfgeschossigen Haus.

Seitdem auf der Karte des Gebiets Semipalatinsk diese neue siedlung aufkam, ist noch kein Jahr vergangen. Ihre Gründung hat sie dem am Irtysch entstehenden Wasserkraftwerk. Schulba zu verdanken, das das leistungsstärkste in Kassachstan sein soll. Seitsche Seitschaft und eine Seitsche Seitschaft und eine Seitsche Seitschaft und eines die Seitschaft und eines Ausgeschossige Häusehen, und eitwas später wurden sie Neuselder in mehrstöckigen Häusern. Die junge Arbeitersiedlung vergrößert sich rasch. Ihr Wohnungsfonds

Im ersten Wohngebiet wurder ein Arbeiterheim, ein Vorschulkin derkombinat ihrer Bestimmung übergeben Gegenwärtig wird ein Netz der Handels, Gastsätten- un Dienstleistungsbetriebe geschaffen In diesem Jahr werden weitere 300 Familier in neue Wohnungen ein ziehen.

Man hat hier auch mit dem Bau ines Kulturpalastes begonnen. In dem der drei Wohngebiete wird s Schulen, Kinderkophinate, ein Inandelszentrum geben. In der grüeen Zone von Schulbinsk wird ein sportkomplex entstehen.

"Freundschaft"/KasTAG



Der Bauleiter Wladimir Kraniow (im Bild) hat allen Grund zufrieden zu ein. Unter seiner Leitung wurde im Erdelberarbeitungswerk Gurjew, erfolgrach eine 365 Tonnen schwere und 64 Meter hahe Mefallkonstruktion aufgestellt. Das wird den Bau der Verkokunksanlage um ein Monate verkürzen. Bereits in diesem Jahr erhälf das Land den zo notwendigen Elektrodenten, Schweitzellen des Newookkeler Hültenkomblieden des Newookkeler Hültenkomblieden des Nowookkeler Hültenkomblieden des Nowookkelers des Nowoo



Paris

Solidarität mit Vietnam

diarität mit dem Volk Vietnams and auf einen Appell der französichen Kommunistischen Partei hin n Paris statt.

Vietnam versetze den Befreiunge kampf der Völker der ganzen Wei einen Schlag, erklärte FRP-Gene ralsekretär Georges Marchais au der Kundgebung Der Generalsekre fär verurteilte entschieden die Ur terstützung, die China allen kon terrevolutionären; antikommunist schen und sowjetteindlichen Kräi ten in der Welt zuteil werden laß

Washington

der Einmischung gefordert

Die USA-Öffentlichkeit brand markt die Intrigen des offizieller Washington in Nikaragua, die di Rettung des blutigen Somoza-Regi mes zum Ziel haben. Die Forderung an die USA-Regierung jegiche Einmischung die inneren Angelegeheiten Nikar guas abzubrechen, stellten 300 Diegierte der in der USA-Hauptsta abgehaltenen nationalen Konferer über Nikaragua. Sie wurde auf it itätive einer umfassenden Konfitte von wissenschaftlichen, Frauen, Gwerkschafts- religiösen, Jugen und anderen Massenorganisatione der Vereinigten Staaten veranstatet.

verurteilten einmutig die geheime Manöver der amerikanischen Diplo matie, die bestrebt ist, die breit nikaraguanische Opposion zu spal ten, den Diktaior Somoza zu rette oder an seine Stelle einen Mario nettenpolitiker, vorr der Großbour geoisie zu bringen.

Madrid

Niederlage der Rechtskräfte

Der Außenminister Spaniens P. Martin Villa, gab in, Madrid di bisher vorliegenden Ergebnisse de am 1. März abgehaltenen Parla mentswahlen bekannt, bei der Wah der Abgeordneien des Kongresse (Unterhaus) erhielt die Demokratien bei der Wah der Schaffen der Wahrt state in die in die lekten Jahren an der Macht state 170 von der 350 Plätzen (1977 wa

Die Hauptkraft der Opposition – die Sozialistische Arbeiterparte Spaniens – besittt 116 Mandale (früher waren es 118). Die Kommu nistische Partel Spaniens hat 21 Vertreter (früher 20). wahlen mit der demagogischen Lo sung einer demokratischen Koali ion gingen. Sie erhielten 8 Mandate (1977 waren es 16).

Pnom-Penh

Das Leben normalisiert sich

die Folgen der menschenleindiche der Folgen der menschenleindiche Politik der "ekings Sary zu "sestigen Di Pott-leng Sary zu "sestigen Di Pott-leng Sary zu "sestigen auch vormaliserung des Lebens und aur Wiederberstellung der Wirtschaft wird unter umlassender Mitsrikung der Werkfäligen realisiert, Aus verschiedenen Teilen des Landes treffen Berichte über die Unterbringung der in ihre Heimatstende unter der Werkfäligen realisiert, Aus verschiedenen Teilen des Landes treffen Berichte über die Unterbringung der unter Heimatstende unter der Werkfälligen er Werkfälligen der Werkfälligen der Verleitung der Verleitungsmittel und der Bedarfsagegenstände, über die Tätigkeit der Kommissionen für die Wiederaufnahme der Arbeit der Betriebe, der Einrichtungen des Kommunaldienstes und der Dienst-

Dort, wo die erstrangigen Aufga en, die mit der Unterbringung de urtuckgekehrten Bevölkerung zu ammenhäugen bereits gelöst sind aben die Vorkskomitees mit de ächsten Phäse der Normalisierun, se Lebens begonnen. Im ländij hen Verwaltungszentrum "Romea-Provinz Campo) wurde beispiels

en | wärtig werden in ihr 360 Kinder lie unterrichtet.

Wie der Schuldrestor Schuldrest

Merkmale des neuen Lebens sind in allen Teilen des Landes zu bebbachten. In vielen Provinzzentren sind bereits Krankenhäuser geöffnet und auf dem Lande nahmen die ärztlichen Beratungsstellen ihre Tätigkeit wieder auf.

Es dauert die Bildung von Abtel, lungen der regulären Armee und der Selbstverteidigungstruppen an, die berulen sind, die öffentliche Ordnung zu überwachen und die Bevölkerung vor Raubüberfällen seiten, der Überreste der Pol-Pot-Banden zu gehützen.

Bagdad

Vereinbarung erzielt

Die Regierungen der Volksdemokratischen Republik Jemen und der Jementlischen Arabischen Republik haben eine Vereinbärung über die Feuereinstellung erzielt, teilt die irakische Nachrichtenagentur mit. Die Vereinbärung wird am 4. März in Kraft treten.

Schluß der Rede des Genossen L. I. BRESHNEW

(Anfang S. I)

Es ist feute besonders augebracht, davon zu sprechen, dem der Obersten Sowjet der UdSSR, die Regierung und die zentralen Wirtschaftsorgane in neuer Zusammensetzung werden in einer sehr verantwortungsvollen Zeit arbeiten missen, die das laufende Planjahrfünft abgeschlossen und das nachste vorbereitet wird. Der 11. Fünfjahrplan mus die Wirtschaftspolitis der Partei in vollem Maßeverwirklichen und die neuesten Errungerschaften des wirtschaftlichen und wissenschaftlich-technischen Denkens, alle ünsere Erfahrungen in vollem Maße in sich aufnehmen.

Władmir Hiltsch Lenin hatte der Wirtschaftstätigkeit der Sowjets große Bedeutung beigemessen. In seiner Bibliothek im Kremi wird eine Obersicht der Tätigkeit des Vollzugskomitees des Moskauer Stadtsowjets aufbewahrt. An der Stelle, wo es heißt, das Vollzugskomitee hätte 1920 in dreieinhalb Monaten 46 Organisations- und nur 8 Wirtschaftstragen erörtert, hat Wladmir Hijtsch die Zahlen unterstrichen und am Rand geschrieben: "Es muß umgekehrt sein".

Die neue Verfassung hat di Rechte der Sowjets auf dem Gebie der Okonomik erweitert. Man mu es lernen, diese Rechte zu nutzer Um so mehr, äls es im Wirtschafts aufbau Aufgaben gibt, die nieman besser als die Sowjets lösen kön

Bekanntlich wurde in leitzer Zeivieles für die Spezulsiterung und Konzentration der Produktion, di Verstärkung der Zweiggrundlagen in der Leitung geleistet. Um so aktiver muß aber die Arbeit der Obersten und örtlichen Sowjett, librei Vollzugsorgane zur Sicherung einer wirtschaftlichen und sozialen Komplexentwicklung auf dem entsprechenden Territorium sein. Nur eine vernümtige Verbindung der Zweigund Territorialgrundlagen kann eine effektive Wirtschaftstührung si-

Unseren Sowjets, der sowjetischen Demokratie liegt eine gewältige Le-benskralt augrunde. Und sie muß In die Erntlung der vorhandenen Reserven, für die Kritik der Mingel, für die Gemütlung der vorhandenen Beserven, für die Kritik der Mingel, für die Gegenübersleitung von Meitungen und die Ausarbeitung begründete Beschlüsse noch besser genutzt werden. Die sowjetische Demokratie kann und muß dem wirtschaftlichen Fortschrift noch besser dienen, und der wirtschaftliche Fortschrift war und bleibt das Fundament, die materielle Grundlage für die bestmögliche Sicherung der Rechte und Freibeiten der Sowjetmenschen, für das weitere Gewigtmenschen, für das weitere Gewigtmenschen, für das weitere Gewigtmenschen, für das weitere Gewigtmenschen Fortschrift bemokratie.

Die Läsung der vor uns alchenden Wirtschaltsaufgaben wird
schöpferisches Herangehen, hohe
Verantwortung und strengste Disziplin in allen Volkswirtschaltsgliedern erfordern. Das bezieht sich auf
die Arbeit der Wirtschaltsleiter aller Ebenen. Das bezieht sich auf
die Arbeit der Wirtschaltsleiter aller Ebenen. Das bezieht sich auch
auf die unmittelbaren Produktionsteilnehmer. Möge jeder, der an der
Werkbank sieht, auf dem Feld oder
mer Zeichentlich arbeitet, sich fragen, ob er alles getan hat, um produktiver, in bessecer Qualität zu
die Zeit nicht zu vergeuden. Nach
Briefen, die im Zentraßkomitee der
Partei und im Präsidium des Obersens Sowjeis einlaufen, sowie nach
dem Charakter der Ansprachen der
Werktätigen während der Wahlkampagne zu urteilen, stellen sich die
Sowjetmenschen die Bedeutung dieser Frage für die Entwicklung unseres Landes in den gegenwärtiseres Landes in den gegenwärti-

helt zu verbessern, die Verantwortung und Disziplin an allen Arbeitsabschnitten zu fördern, ist einer der wichtigsten Wählerauftrag Wollen wir, Genossen, alles darat setzen, daß dieser Auftrag erfül werde, — nicht in Worten, sonder in der Tatt

Gestatten Sie mir nun, zu internationalen Eragen überzugehen.
Die seit den vorigen Wahlen zum Obersten Sowjet der UdSSR verflossenen. Jahre waren eine Zeit großer und kompilizierte Ereighisse in der Weltarena. Das waren Jahren der welteren erbeitstehen Jahren der welteren erbeitstehen Einden, ihren Stepe der Volker Alrikas, Astens und Laterhamerikas in ihrem Kampi für nationale und soziale Befreiung, der bedeutenden Aktivierung des Klassenkampfes der Werktatigne in den Ländern des Kapitals, der Verstärkung des Einflüsses, er kommunistischen

"Durch ülten präsedenzlosen frechen räuberischen Oberfall auf da kleine "Nachbarland "das sözial sisten Vielnam "haben die heutigen Herrscher Pekings vor der gan zeh Welt das heimfücksche, au gresske Wesen der von ihnen betrebenen "Begennotisischen un Größmachtpolitik endgültig bloßgelen.

Jetzt sehen alle, daß eben diese Politik zur Zeit die ernsteste Gefähr den Weltfrieden darstellt. Offensichtlich wie sie zuvor ist jetzt die ganze Gefahr beliebiger Formen der Unwestitzung diese Politik

Das Söwjetvolk und alle Friedliebenden Völker der Welt Iordern ein
einwerzügliche Einstellung der
ein unverzügliche Einstellung der
ein unser werden Aggression geger
Vietnam, den Abzu auf der letzten Soil
einstellen auf den letzten Soil
unsere Freundschaft mit dem verbrüderten Vietnam hat sich in der
Tat im Laufe mehrerer Jahre hewährt Und heute, in dieser für das
vietnamesische Volk senwieriger
Stunde, sind wir mit Him restlosolidarisch, Niemand bräucht därag
zu zweifelm! Dem Vertrag über
Freundschaft und Zusammenarbeit
der unsere Länder verbindet, bleib
die Sowjetunion tren. Die Sozialstische Republik Vietnam führt einen gerechten, edlen Kampl. Arseiner, Seite stehen die ehrlichen
und Irfedliebenden Mehschen der
ganzen Welt. Daher ist die Sache
Vietnams unbesiegbar, und die Plane des Aggressors werden mißlin-

gen. In dieser Situation, Genossen, bieten das Zentralkomitee unserer Partei und die Sowjetregterung ein
Höchstmaß an Bemühungen auf,
um die Zusammenarbeit mit den
Krätie des Freierens, der Ercheit mit der
Krätie des Freierens, der Ercheit,
die Absichten der aggressiven Kreise zu vereiteln, die internationale
Entspannung zu verteidigen und
zu vertielen, dem sowjetischen Volk
unseren Verbündeten und Freunder
zuverlässig die Möglichkeit zu sichern, unter Friedensverhältinissen

Die Ergebnisse der vergangene Jahre einschätzend können wir mi Genugtuung sagen: Es ist praktise gelungen, and allen Richtungen de außenpolitischen Tätigkeit, die i den historischen Dokumenten de XXIV. und des XXV. Parteitags de KPdSU bestimmt worden sin, ernsthalte Erfolge zu erzielen.

Eines der Hauptmerkmale unserer Epoche ist die sichere, dynamische Entwickfung der Welt des Sozialismus und das ständige Wachstum seiner segensreichen Auswirkung auf die Internationale Lage. Die Vereinigung Vietnams, die sozialistische Revolution in Laos, der Sieg der Kräfte des Sozialismus und der Demokratie in Kämpuchen haben diese Welt noch umfangreichen, mächliger und vielfälliger einmacht.

mächliger und vielfältiger gemacht.
Den Kontakten mit den Bruderländern schenken wir vorrangige
Aufmerksamkeit. Sie werden immer
tiefer und vielseitiger,
Durch Studium und Aneignung

Durch Studium und Aneignun der gegenseitigen Erlahrungen ha ben die Länder der sozialistische Staatengemeinschaft in diesen Jahr en im staatlichen Aufbau und i der Entwicklung der sozialistische Demokratie neue große Fortschritt gemecht

Auf dem Geblet der Wirschaftsbeziehungen ist die Rolle des RGW zusehends gewachsen. Er ist ein wichtiges Werkzeug zu Lösung nationaler Wirtschaftsaufgaben der Länder des Sozialismus geworden. Seinen 30. Jahrelag begeht der RGW auf eine sachliche Art: Es RGW auf eine sachliche Art: Es Ferne von der Sozialismus geworden. Beit wirt der Sozialismus geworden. Entwirte zur Unterzeichnung vorbereitst, die Erarbeitung von zwei weiten langfristigen Zielprogrammen geht ürrem Ende zu. Gute Taten sind die beste Art und Weise, ein Jubiläum zu begehent Doch klar ist auch etwas anderes: Bei weitem nicht alle Formen der Zusammenarbeit sind exprobt worden, es ist schöpterische und äktive Suche nö-

Die allerdringendste, die aller brennendste Frage für die Mensch heit ist in unserer Zeit die Einstell inter der Gelahr eines nuklearer Weltkrieges Die Sowjetunion scheut, wie Auch die anderen Län der des Sozialismus, keine Mühe in Kampl für diese Ziele.

Eine gewaltige Bedeutung gewannen im Internationalen Leber der Gegenwart die kollektiven Intitativen unserer Länder, die auf die Festigung des Friedens gerichte sind. Das bezeht sich insbesondie auch auf die Deklaration, die im der unlangst stattgefundenen Tagus des Politischen Berafenden Ausschusses der Organisation des Warschauer. Vertrags im Moskau angenommen wurde und eine Reihe neuder großer Ideen erthält, die auf die Gesundung des internationalen Virassigel Arbeitung abzeieen.

Eine der gewaltigsten Aufgabe in dieser Hinsicht ist zweifelsohr die Etarbeitung eines neuen sowij tisch-ämerkanischen Vertrags üb Einschränkung der strategische Öfensivitäturgen. Nun scheint d mehr, als sechs Jahre lange Arbeitung Aufgaben von der Vertrag könnte von aus einem Standpunkt. Niss stellenweiser der Vertrag könnte von aus einem Standpunkt. Niss stellenweiser wird der Vertrag könnte von der Vertrag konnten von der Vertrag könnte von der Vertrag konnten von der Vertrag konnten von der Vertrag von der

Erstens wird der neue Vertrag falls er unterzeichnet, ratifizier wird und in Kraft tritt, für mehrer Jahre — in einer Reihe wichtige Momente bis zum Jahre 1985 — ne gewisse Schranke auf dem Weg zur weiteren Akkumulation der zer störungsstärsten und teuerste Waltenarten schaften. Dabel wir der Waltenarten schaften. Dabel wir der Waltenarten schaften Dabel wir der Waltenarten schaften. Dabel wir der Waltenarten schaften Dabel wir der Waltenarten schaften Dabel wir der Waltenarten schaften Dabel wir der Waltenarten der Waltenarten schaften Dabel wir das der Waltenarten schaften der Waltenarten der Walt

Verwirklichung wird der Sicherheit der Swijetunion wie übrigens auch der Sicherheit der Vereinigten Staaten kelnen Schaden zufügen. Ich würde behaupten, daß er als ganzes für beide Länder vorteilhaft sein

Zweitens wird die Inkrafturelung des Vertrags bedeuten, daß der au Iniliative der Souvielunion bemeinen Prozeß der Zögelung des Wettrüstens fortdauert. Auf das Akkommen über die Begrenzung der strategischen Rüstungen oder States und der States der States und der States der S

Und schließlich drittens — de Abschliuß des Abkommens SALTwird zweifelsohne einen guten Ein fluß auf das ganze internationals Klima aussiben. Der neue Vertrag wird, nachdem seine Erarbeitung abgeschlossen ist, wahrscheinlich wahrend meiner Zusammenkunf mit Prasident Carter, ich höffe, in zuher Zukunft, unterzeichnet werden Wir hoffen auch, eine Reiher Fragen zur weiteren Entwicklung der sowjetisch-amerikanschen Bersonjetisch-amerikanschen Berso

allgemeinen Friedens zu behandel.
Es gibt auch ander Fortschrit
auf dem Gebiet der Zügelung die
Wettrüstens In Kräft getriefen sin
die Konventionen über. Verböt zw.
bakteriologischen Wälfen und tib
Verbot der Umweltbeeinflusstung; zu
silltärischen Zwecken. Est voltziel
sich eine gewisse Eestigung, de
Frinzips der Nichtverbreitung vo
Kernwaffen. Das wird auch dur
die Schaftung der ersten kernwa
fenireien Zone der Welt geförder
die die meisten Länder Lateinam
rikkas einschließt. Die UNO-Vol
schäpe über die Garantlen für de
Schäpen der Kernwaffen auch der
Kertwaffen der Kernwaffen der
Gertreiten zu der Kernwaffen der
Gertreiten gene Länder, wo
sie gegenwärtig nicht gibt, un
rordeit e. was besonders wieht
ist unt der Vernandlungert über die Volle Ein
stellung der Pröduktlon von Kern
waffen und über die Elinschränkun
vernandlungert über die Volle Ein
stellung der Pröduktlon von Kern
waffen und über die Elinschränkun

wienige Sacne än undräsind osiche Verhandlingen; zu beginnet In den vergangenen Jahren his ich das politysche Klima in Europ merklich verändert — wiederum: ib bedeütenden Grad unter dem Eif nuß der Politik der UdSSR und ar derer Länder des Sozialismus. Zeinem beachtlichen Markstein sin da die Gesamteuropäische Siche heitskonferenz und ihre währes der Zusammerkunit in Helsinki un terzeichnete Schlußakte geworder

Die Wandlungen in Europa tren viellen hervor. Neu sehen dipolitischen Beziehungen der Länd Ost- und Westeuropas aus. Obligeworden sind die Kontakte un Konsultationen zwischen den Rgierungen, die gegenseitigen Buche ihrer Führer-die Missione guten Willens. Die Geographie diredlichen Zusammensteit å

sich erweitert. Für die Sowjetunion erstreckt sie sich jetzt auch auf Portugal und Spänlen. Gut entwickeln sich unsere Kontakte mit der

Stabiler, werden die Wirtschaftsbeziehungen zwischen den Ländern Europas, Wir Inaben zum Beispiel in der letzten Zeit langfristige Wirtschaftsabkommen mit Finnland, Frankreich, der BRD bind einer Mehhe andere Länder abgeschlossen. Auf ebensolche Gründlage können auch unsere Kontakte mit Italien überführt werden. Solche Abkommen sind eine Art gemeinsamer Investitionen des Ostens und des Westens für die sehn antige und gegensettig vorteilmatte Sache – für die Erhaltung und Festigung des

Gewiß unterschätzen wir auch die Schwierigkeiten auf dem Wegur Festigung des Priedens und dem Wegur Festigung des Priedens und dem Volkersieherheit nicht. Die vor einemste Aufgabe ist gegenwärtig die Entspannung auch auf den Thilberteiten und den Volkersiehen der Volkersiehen der Volkersiehen. Die Volkersieherheit seine Bewaffung vergrößert und daduret die Lage in Europa zuspitzt. Wir aber sind bestreht, eine Voreinbarung über reeile Maßnahmen zu Senkung des Niveaus der militärischen Konfrontalion auf dem Kontient zu erzeilen, was die Grundlagen des europäischen Friedens festigen würde. Und in dieser Hinsicht gibt es vorläung leider immen neh eine Fostschildte.

noch keine Foftsenritte.
Nehmen wif die Verhandlunger
in Wien, Gegeffwartig wird da aus
sichtslos herufflishkulter bezüglich
der Methoden der Berechnung de
Personals der streitkräfte der Seigerechte der Seiner der Seiner der
einfach Taktik der westlichen Län
der, der Versuch, eine Vereinbärung
bein däm zu flehen, nachdem die
Positionen der Seiten sich in de
Hauptsache bedeutend angenäher
haben. Sehließlich ist es Tatsache
daß in Europa ein allgemeines militarisches Gleichgewicht herrscht
tatisches Gleichgewicht herscht
Streitkräfte jeder Seite ihre Beson
streitkräfte jeder Seite ihre Beson

Talsache muß mart ausgehen. Die Vorschläge der sozialisti schen Länder sind bekannt. Ici einnere daran, daß die Sowjetuni on im Rahmen dieser Vorschlägi bereit ist, lifts estse im Laule eine Jahres aus Zentraleuropa 3000 Mann Milliärlpersonal und eine bedeutende Anzahl Kriegstechnik ab zuziehen, einschließlich 1000 Pan zer, unter der Bedingung-daß die vereinigten Staaten ihre Streikräfte in diesem Raumt redözieten ein desem Raumt redözieten aus desem Raumt redözieten dabei in geringerein Jaumaß. Mi warlen nach wie vor auf eiges kontruktie Arthurch auf diesen Vorstuktie Arthurch auf diese Vorstuktie

In Telzler Zeit erschefinen imme füler Meldungen darüber, daß Peh tagon Druck auf die BRD- ausübt m Zustimmung zur Stalginierun, weiterer Kernwaffenraketen, mittle ter Reichweite in diesem Ennde au bekommen, die auf die Sowjetunio abgreatet sind — als Erginzung zu den dort sehen vorhandenen am stallen und die Sowjetunio stallen der Stallen der Sowjetunio den dort sehen vorhandenen am stallen der Stallen der Stallen stallen der Stallen der Stallen der Absiehten der änlerkantsche Mittlärelique bezüglich der Neitrich der Absiehten der änlerkantsche Mittlärelique bezüglich der Neitrich menwaffe wirden nur eine neite Ver stärkung der Spannung in Europa einen neuen Aufschwung des Wett grüßerung der Gefahr- für die BRI größerung der Gefahr- für die BRI großerung der Gefahr- für die BRI großerung der Gefahr- für die BRI großerung der Grahr- für die BRI großerung der Geran- für die BRI großerung der Grahr- für der Grahr- fü

Was die Sowjetunion betrifft, s hat sie schon mehrmals erklär daß sie nicht für eine Vergrößerun sondern für eine Begrenzung de Kenwaffenraketen und anderer Wa fen ist durch Abkommen auf di Grundlage des Prinzips voller Gegenseitlickeit. Das betrifft auch de

Und noch eine Frage. Zwecks Stärkung des gegensteitigen Vertrauens benachrichtigen die Teilmehmerstalen der Gesamleutopalschen Konlerenz einander über Truppennanöver, die ein betreffenden Raum stattfinden, und laden dazu ausländische Behonkelter ein. Vielleicht sollte man diese Praxis jetzt erweitern und Mittelfungen im voraus nicht nur über Manover, sondern auch über alle wesentlichen Truppenverschlebungen in diesem Raum, wie auch über große Marimenanöver machen, wenn diese in der Nähe anderer Lände – Teisheimer der Gesanteuropäischen Sicherheitskonlerenz stattfinder.

Wir sind natürlich bereit, auch andere Vorschläge, die auf die Festigung des gegenseitigen Vertrauens abgezielt sind, zu erörtern.

der des Warschauer Vertrags, den Vorschiag ein die Teilnehmerstaaten der Gesamteuropäischen Konieernz mögen sich verpfleichen, nicht als erste Kernwälfen gegenteinander anzuwerden. Als Antwort darauf behauptete min im Westen, das wirde Kriege mit Anwendung gewöhnlicher Waffen wahrscheinlicher machen. Dam wollen wir also vercibbaren, nicht als erste sowöhl Wäfferi anzuwenden. Mit anderen Worten, schließen wir eine Art Nichtangrifspakt zwischen den Teilnehmern der Gesamteuropäischen Konferen zo. Le flyälbig, das wurde dem Geist von Helsinki voll und ganz entsprechen.

In den letzten Jahren sind unsere Beziehungen zu vielen Ländern, die sich vom Kolonialjoch oder von der halbkolonialen Unterdrückung befreit haben, enger geworden.

sozialen Fortschritt — das ist der Prinzip unserer Außenpolitik, das der Verfassung der UdSSR vera kert ist. Es wird konsequent vwirklicht. Wir sind stolz auf eineigenützige Hilfe, die die Swjetunion und die anderen Länd der sozialistischen Gemeinscht, zum Beispiel den Völkern von Agola und Athiopien erwiesen hen in deren Kampf gegen Caggression, für das Recht, se ständig über ihre Zukunft zu eischeiden. Die fortschrittlichen Vanderungen im revolutionären: Aghanistan rufen bei den Sowjmenschen Gelißhe der Solimenschen Gelißhe der Solimen Kangla, Athlopien, Mocambiq Alghanistan. Das sind keine mit dirischen Bündnisse, keine Koalionen, die gegen jemanden gerücklich der Weg der Aufbaus Geirer Gesellschaft oh Unterdückung und Ausbeutung gewählt haben.

fit der wenponit gibt es hen Gebiet, wo unsere Partei und de Sowjetstaat nicht für die gereit and de Sowjetstaat nicht für die gereit gereit gebruikt aus Gebruikt aus Gebruikt aus Gebruikt auch auf der Aufgebruikt auch indem von uns Jernen Niks auch indem von uns Jernen Niks auch indem von uns Jernen Niks we und Namibia für ihre Beireiun vom Rassistenjoch, an die Beseit gung des Apartheidsystems in de Republik Südafriks Beran. Dadure its auch unser Verhalten zu de

Problemen der Regelung in Nahost bestimmt, Wie in anderen Regionen der Welt suchen wir auch hier keine eigennützigen Vorteile, haben wir keine Ansprüche auf Naturreishtilmer anderer Länder. Wir sind für dauerhalten Frieden und stehen fest auf der Seile der legilimen Rechte der arabischen Völker, ihres Kampies für die Beseitigung der Folgen den ärgelischen Aggression, gegen imperialistisches Diktat, kapitolande Abmachungen und Handel mit den Lebensinteressen der Araber.

ralistische nationale Betreiungsvolksrevolition in Iran gesagt. Wie
alle aufrichtigen Anhanger des
Friedens, des Fortschritts und der
Urabhängigheit der Völker begröBen wir den Sieg dieser Revolution,
die mit dem despotistischen Unterdrückungsegime aufgera um tihat, das das Land in ein Objekt
der Ausbeutung und einen Stützpunkt des auslandischen Imperialismus verwandelt hatte. Wir wünschen dem neuen, revolutionären
lena Eriogi und Gedelhen und höflen, daß die gutnachbarlichen Beziehungen zwischen den Völkern
der Sowjetunion und Irans unter
den heien Bedingungen eine ersprießliche Entwicklung auf der
Grundlage der gegenseitigen Achtung des guten Willens und der
Michteimischung in die beidersteiligeit inneren Angelegenheiten erfahren Werden.

Wir werden auch weiterhin die Freundschaft und Zusammenarbeil mit den Ländern festigen, die sich beireit haben, mit den Staaten-Teilnehmern an der Bewegung für Nichtpaktgebundenheit, mit den Völkern, die für ihre Freiheft und Unabhängigkeit kämpfen.

Genossen! Unsere ganze Außenpolitik werden wir auch weiterhin
in engem Bunde mit den sozialistischen Bruderstaaten durchführen,
gestützt and die Hille der unabbängigen freiheitlibebenden Länder Afrikas, Asiens und Lateinamerikas,
in Zusammenarbeit mit allen friedensliebenden Staaten und gesellschaftlichen Kräiten im kapitalistischen Teil der Welt.

schen Teil der Wett.

Unser Ziel ist dauerhafter Frieden und Sicherheit für das Sowjet
volk, dauerhafter Frieden und friedliche Zusammenarbeit zwischen al
len Staaten der Welt. Und für die
Erreichung dieses Zieles werden wir unermüdlich kämpfen, ohne Krafi und Energie zu schonen.

Das wäre auch alles, was ich hen-

Die Wahlplattiom der Partei ist im Appell des ZK der KPdSU, in den Reden meiner Freunde — der Mitglieder und Kandidaten des Politburos, der Sekretäre des ZK de KPdSU, in meiner heutigen Ansprache dargelegt, Ich rufe Sie und alle Wähler auf, für die Kandidaten des Blocks der Kommunisten und Parteilosen zu stimmen.

Parteilosen zü stummen. Die einmittige, feste Unterstützung des politischen Kuraes unserer Leninschen Partei durch das Volk ist ein zuverlässiges Fundament für die Vorwärtsbewegung, das Unterpland dafür, daß die vorgemerklen Pläne erfüllt sein durch den Willen der Partei, durch die Arbeit der Sowjetmenschen – und im Namen ihres Wohlerzehens und

Abschließend gestatten Sie mir, ihnen und allen, die meine Kandidatur für den Obersten Sowjet der UdSSR aufgestellt und unterstützt haben, zu versichern, daß ich mich bemülien werde, dieses hohe, zu vielem verpflichtende Vertrauen zu zuschlfaftigen.

(Die Rede des Genossen L. I Breishnew wurde mehrmäst durch an haltenden Beilall unterbrochen. Die Schlußworte der Rede empfinger die Teilnehmer des Treifens stehene mit stürnischer Ovelion. Im Saal er fünten Hochrufe zu Ehren der Kom munistischen Patrel der Sowjetunion hires Laninkchen Zeinrialkomitez, den Einzeit des Kommunismut dem Er bauer des Kommunismut dem

Treffen der Wähler mit L. I. Breshnew

(Schluß, Anfang S. I

bunden sind. Die Schlüsse und Weisungen, die in seinen Werken und Reden enthalten sind, wappnen die Partei und alle Werktätigen mit der klaren Auffassung der Perspektiven und Aufgaben unseres Kampfes für den Kommunismus.

Leonid Ijitisch Breshnew leitet konsequent, mit der größten Energie und Weitsicht die Tätigkeit des Zentralkomitees der KPdSU und des Sowjetstaates zur Gewährleiskung von Friedlichen Verhältnissen für die Aufbauarbeit der Sowjetmenschen, für die Festigung der internationalen Sicherheit.

Nicht hoch genug einzuschätzen ist der gewaltige persönliche Beitrag L. I. Breshnews zum Kampl für die Abwendung einer Atomkatartophe, für die Entwicklung einer weitgehenden internatiohalen Zusammenarbeit. Von ausschließlicher Bedeutung sind die Treifen des Genossen L. I. Breshnew mit Stattsminnen aus der Auflösung der Knoten internationaler Spannung in den Bezischnegen zwischen den Staaten, die zu unterschiedlichen sozialen Systemen gehören, und in der grundsätzlichen Sanierung des Klimas der internationalen Beziehungen. Für die begleten Volkamassen aller Kontinenten sind die wielzahligen Friedensaktionen der Sowietunden.

Der Redner betonte ferner, daß ist aggressive abenteuerliche Pollitik der gegenwärtigen Herracher Pekings eine große Gefahr für die Sache des Fredens in sich birgeber gemeine Überfal de etwart der die Virgin auch Virgin in der Schalbstein von der Schalbstein von der Schalbstein und der mit der Schalbstein und der mit der Schalbstein sweifen der Schalbstein der Schalbstein

Die Werkfätigen Moskaus unter tützen voll und ganz die Erklä ung der Sowjetregierung und for iern entschieden, die schändlich Aggression unverzüglich einzustel en und die chinesischen Trupper om vietnameslschen Territoriun ibzuziehen.

Die Leninsche Außenpolitik de Sowjetunion, die in engstet Verbundenheit mit den sinderen sozialistischen Ländern realistert und die vom Zentralkomite stert und die vom Zentralkomite stert und die vom Zentralkomite der die Weiter der die Weiter von der Geschen die Weiter von der Geschen die Weiter von der Geschen die Weiter verfolgt verfolgt ein größes ziel wird, verfolgt ein größes ziel wind Nöten zu schützen, die der Im perialismus hervorbringt, unsere Er zu erhalten und sie unseren Nachkommen in all ihrem Reichtum und ihrer Schönheit weiterzugeber

Der Redner sagte, an Leond II jitisch gewandt: Dies Partie, das Volk und die Geschichte haben Ih nen eine kolossale Verartwortung auferlegt für die Angelegenheite unseres Staates, für die Geschick des Friedens und sozialen Fort schritts. Und Sie erfüllen diese hohe Mission als treuer Fortsetzer de Sache des großen, Lenin mit große Weisheit und unbeitrter Tapierkeit Die Währer des Baumann-Wahl kreises, die Moskauer und alle So sejalmenschen, sind. Hnen-dafü

Die Periode, die die Sowiettungseiner von den vorigen Wahlen zum Obersten Sowiet der UdSSR trennt, war reich an wiertligen politischen Ereignissen, Darauf eingehend, uhterstrich S. A. Kuprejew, daß die mit, großem Enthusiasmus empfangeien Beschlüsse des Juli- und des Novemberplenums (1978) des ZK der KPdSU, die Programmreden L. I. Brechnew 3 debeen Promatte und der Prochen von diesen Prochen der Pro

neuer mächtiger Impuls für de Aufschwung der politischen un Arbeitsaktivität der Sowjetmer schen waren.

S. A. Kupréjew wünschte Leonie Illisch, Breshnew im Namen alle Millisch, Breshnew im Namen alle Green auf der Hausen auch der Hausen auf der Hausen auch der Hausen au

A G. Demidow, Vertrauensman, cas Deputierlenkandidaten, Funkin tallateur im Werk für analytiche Rechemmsschinen, erzählte det knwesenden über die Partelstaats- und gesellschaftliche Tätig eit Lr. 18 Feshnews, Er betonte laß der Lebensweg von Genosses der Lebensweg von Genosses der Lebensweg von Genosses eines seibstlosen. Dienstes an de eninschen Partei und am Sowiet eeninschen Partei und am Sowiet

volk ist. Die Biographie L. I. Breshnews, eines hetvorragenden Bürgers unserer Heimat, Patrioten und Internationalisten, ist untrennbar mit der heldenhalten Geschichte unseres Landes verbunden. Seine Werke "Das Kleine Land", "Wiedergeburt" und "Neuland" böten die Möglichkeit, das Leben von Leonid Iljitsch ausführlicher kennenzulernen.

Dieses markante Leben, die vie seitige zielbewußte Tätigkeit L. Breshnews sind ein Muster de selbstlosen Dienstes an unserer se zeilalistischen Heimat, indr der Rec ner fort. Die große Weisheit, da gianzende Talent eines Leiters un Organisators im Kampi der Kom unstitschen Partei, und des Scwjetyolke, für ökonomischen un sozialen Fortschrift unserer He mat, für die Sache des Kommunistus und des Sreidens haben Ge nossen Breshnew die größte Aut erflätt und Anerkennung des Sowjetvolkes, der Werklätigen der Lände des Sozialismus und aller fori schriftlicher Menschen der Wett gestchert.

Es ist erfreulich, zu wissen, di unser Staat das erste Land de entwickelten Sozialismus der WE eine starke Großmecht mit fortg schrittener Okonomik, Wissenschau Kunter und Kultur geworden ist. Das h seine prägnante Widerspitegelum der neben Verfassung de UdSSR gefunden, die auf Imitatium unter der direkten Leitur L. I. Breshnews angenommen wurden. Der Verfassung der UdSSR-gräntlert uns Werktätigen das gröte Recht – das Reent, Herr ihn Landes zu sein, und von den Votellen der sozialistischen Demokr tie nicht in Worten, sondern in d Tatt Gebrauch zu machen zu mehren.

unentgetlliche medizinische Betreuung und Bildung, die Rechtsgleichheit der Männer und Frauen, die garantierte Reiterve ers or g. u. ng längst etwas Natürliches und Gewonntes. Wir sind für den mörgigen Tag und die Zukunft unserer Kinder sicher.

Wir Arbeiter wie auch alle Sowietmenschen, verstehen gut, dadalle Erfolge unseres Landes direk
lavon abhängen, wie wir arbeiten
Wir verstehen auch gut, daß alle
Errungenschalten und Siege unsese Landes untrennbar verbunder
sind mit der geliebten Partel, für
die es nichts Höheres als die Intersessen des Volkes, kein wichtigeres
hillegen als sein Wohlergehen glibt
Davon ist die ganze Tätigkeit ihrekampfstabs – des Leninschen Zenralkomitees, des Politübros des
Kmit dem Genossen L. I. Breshnew an der Spitze — durchdrungen.

Abschließend sagte A. G. Demilow. Uns, den Wahlern des Baumann-Wahlkreises der Hauptsladi ind die große Ehre und das großliuck zuteil geworden, den treuer ortsetzer des unsterbichen Leninchen Werkes Leonid Iljitsch Breishew zu unseren Deputierten des bewarden zu der Bernel und die Jahren der Bernel der Bernel und der Bernel der Bernel weiter der Bernel der Bernel und 4. März ihre Strimmer ür den Auserwählten des gesämen Volkes, Genossen L. I. Breshusw, abgeben!

Danach sprachen, T. N. Barka wa — Sekretär des Parteikomit der Konfektionsproduktionsverei gung "Bolschewitschka"; Held Sozialistischen Arbeit A. A. Tupol — Generalkonstrukteur im Minis

rlum für Flugzeugbäufndustrie UdSSR; Staatspreisträger UdSSR A. M. Surowzew — Leiner Komplexbelgade im Hä baukombinat Nr. 1; N. P. Jeff — Studentin an der Moskauer schen Hochschule "N. E. Bauann."

sie betonten, das der Oründsat, der Verlassung der UdSSR, de entsprechend dem Willen unsere Volkes die leitende und führend. Rolle der Kommunistischen Parte in der soweiteischen Gesellschaf verankert, heute mit besondere Kraft klingt Die Partei ist der Verstand, die Ehre und das Gewissender Epoche.

Die Redner hoben hervor, daß die Vorbereitung der Wahlen eine markante Demonstration der historischen Vorteile der sozialistischen Demokratie geworden ist. Für die Wahlkämpagne ist ein Wachstum der politischen und Arbeitsaktivität der sowjeischen Menschen che der politischen Menschen che Bewußseins und des Gefühls der Werantwortung für die Sache des Kollektivs und der Gesellschalt, ein weiter Festigung der Atmisphäre des Wohlwoilens, der Achtung und der gegensteiligen hohen Ansprücke in jedem Rettengis. d unter gegensteiligen hohen Ansprücke in jedem Rettengis. d un-

Die Werktätigen Meskaus demonarieren durch reelle Erungen schalt, Kultur, durch ihr Beste et volle und einmitige Linterstüt er volle und einmitige Linterstüt tung der Politik, unserer Partei serent die Moskauer, daß im Berag, auf Verwicklichung der von XXV, arteitag gestellten schöpfelischen, Aufgaben hoch eingeschaltkurde.

Dailkbarkeit dem Zentralkomider RPGNU, dem Politburo des Zieconid Iljitsch Breshnew wurde Adszeichnung Moskaus, des Mannan- und des Perowski-Stadteirks sowie von 95 Betrieben und Urganisationen der Hauptstadt die Arbeitsergebnisse im Jahr II mit Röten Wanderlahmen des der RPdSU, des Ministerrals LdSSR, des Zentralrats der LdSSR, des Zentralrats der

des Komsomoi aufgenommen. Diese Auszeichungen begeisten die Moskauer zu neuen Arbeitsgroßtaten, Im ganzen Land breitet sieh die Initiative aus, die die Kolkektve der Schrittmacherbetriebe der Hauptstadt außbrachten – am 21 April zu Ehren des 109. Geburtstags
W. I. Lenins einen kommunistischen Massensubbonfik durchzuführen.

Die Redner erklärten, daß, indei Moskauer wie auch alle Sowje meinschen für den treuen Lenin sten, den würdigen Verteier de unterschütterlichen Blocks der Kom unterschütterlichen Blocks der Kom die Politik der Kommunistische Breishnew stimmen, sie die Politik der Kommunistische Partei der Sowjetunion, für da Glück des Volkes, für die herrich die Politik der leiner Zukunder der Heimäl stimmen werden.

Danach wurde das Wort Genos sen L. I. Breshnew erteilt. Die Tei nehmer der Versammlung begrüß ten ihn stehend, mit stürmischen langanhuitendem Beifall.

E. Piccie des Genossen istemente der Versahmlung imt großer Auf merksämkeit angebrut und oft durch unfattenen Versahmlung imt großer Auf der Versahmleit angebrut und oft durch von der Versahmleit und in vielen Lähäfern der Weit mit großen interesse aufgenommen. Sie wurdwert Zehreben Fernschau und von Zehreben Fernschau und von Systemen "Intervision", "Orbi war und "Wostok", vom Unionsfunlussgeschaftli.

Das Treffen der Wehlter mit Goseft L. I Breshnew har zu eine nichtigen Demonstration der auen höllte fillen Einhelt von Parte die Vielle der Breshne der Grein der Grein der Grein der Grein der Honer und Außenp tik der Partet durch die Sweje der schaft der Schaft der Partet durch die Sweje heißen Strebens er der Schaft der KPdSU, die Pläs der KPdSU, die Pläs er sebuten Plausbefühlich zu der KPdSU.

(TASS

Rosa PFLUG

Vietnam

Die Sonne schien friedlich über Vielnam — so war es nicht imme: geweien. Sie hatten Grund zum Fröhlichsein, die schaffenden Vietnattesen.

Auf Vietnams Boden fließt wieder Blut und, friedliche Menschon dort sterben. Die Pekinger Hegemonistenbrut streut blutdürstig Mord und Verderben.

Vietnam! Wir lassen dich nicht allein in deinem gerechten Streite. Die progressive Menschheit steht entschlossen an deiner Seite.

Vietnam! Dein Himmel ist wieder schwarz so darf es nicht lange bleiben. Es wird des Fortschrifts starke Front den frechen Aggressor vertreiben.

Woldemar HERDT

Die Güte

Du bist es...

Schon in der Wiege schauf sie dich mit treuen Augen an, führt dich an liebevoller Hand auf rechter Lebensbahn.

In ihrem Heim fühlt men sich wohl vor warmer Herzlichkeit. Sie teilt den letzten Bissen Brot mit dir in schwerer Zeit.

Sie fügt uns niemals Leiden zu, hebt nie zum Schlag die Hand. Mit Wahrheif und Gerechtigkeit geht sie durch Stadt und Land.

Und jedes Werk, das sie vollbringt mit Liebe und Geschick, belohnen wi- aus Dankbarkeit mit freudevollem Blick.

Vorigen Frühling ich denk jetzt daran — in herrschle am Bushelteplatz ein Gedränge. Hinter mir stellte sich Jenand noch an — in Arbeitsjacke, in blauer, ein Bengel.

lugt aus dem rosigen Antlitz hervor, schief sitzt das Käppi, von Sonne umflossen, Kiefernduft steigt von der Jacke empor

Flüchtigen Blicks schauf mich an dieser Junge,

Stupsnase, goldgelb beluptt von den Sprossen, Etwas entströmt seinem Westen. dem Grunde – sprudelnde Laune von selbst bricht sich Bahn, eine Freundin wohl größend, mit lächelndem Munde, reißt eine Schachtel "Pribol" er jetzt an.

Frauenanteil

Ohne euch, ihr lieben Frauen, perlte nicht so klar der Tau, duftet nicht so gut das Veilchen auf der üppig-grünen Au; strahlte nicht so warm die Sonne, blühte kaum so schön das Feld,

schien uns öd und unveilkommen rings die wunderschöne Welt. Leid und Freude gerne feilend, spendend Herzenswärme viel, schreiltet ihr mit uns zusammen zu des Lebens hohem Ziel.

Vielen Dank für Treue, Liebe, die ihr tief im Herzen tragt, daß auch in des Lebens stürme ihr, seid stark und unverzagt!

Herbert HENKE

Familienfest

Alle sind zu frohem Fest beisamen!
Töchter, Enkel, Schwiegersöhne kamen...
Mutter Litbeth kann sich glücklich wähnen,
wischt verstöhlen ihre Freudentränen.
Vater Jochen ist noch stramm wie immer,
ur die Haare schon ins. Weiße schimmern.
"Als die Alma kam", beginnt der Alte,
grub der Kummer mir die erste Falte.
Als mir Litbeth meine Grete brachte,
ich im Stillen vor Verzweiflung dachte
(und er zwinkert schelmisch mit den Augen):
Töchter, ach, wozu nur Töchter taugen!
Als die Anna lallte in den Kissen,
aß ich einen Tag lang keinen Bissen.
Nach der Jüngsten,
nach der kleinen Klara,
wuchsen mir die ersten grauen. Haare,
halten Schleinen Klara,
wuchsen mir die ersten grauen. Haare,
halten Schleimen Klara,
wuchse mir die ersten grauen. Haare,
halten Schleimen Klara,
wuch die Cassen...

Liese Kinder:

"Schwer war olf der Weg,
den wir geschriften,
doch wenn stelle Wälle vor uns lagen,
halfen uns die Eltern ohne Zagen..."
Und die Jüngste mit den blonden Locken:
"Bin noch Schlierin", beginnt sie stockend.
"Habe meine Wahl noch nicht getroflen,
aber wieviel Wege liegen offen!
Ob ich Stoffe webe, Enten züchte —
will mich stest nach'
meinen Schwestern richten!"

Viktor POLTORATZKI

Begegnung

kehrt mir dan Rücken,
ich bin für ihn Luft.

Leben im it ein Geiste die eigene Jugend
beben mir tehen im Kiefernharzdulf.
Die ferne.
Und zwischen uns 'ben zwei Kriege
tief eine Narbe
als Spur eingebrannt,
vierzig und funf
schwere Jahre nun liegen,
zwischen uns,
trennend, als steingraue Wand.

Seine Gedanken ziehn andere Kreise — geht's ihn was an, daß mein Haar

... Ober ihm seh ich ein Rauchwölkchen

Ausholt dein Schritt, er ist kühner und breiter, Glut deines Feuers mich wärmt und erhellt. Jugend, du freust mich, hier lebe ich weiter, lebend in dir, in der muligen Welt.

Deutsch von Woldemar Spaa Hermann ARNHOLD

Woldemar EKKERT Sei Dichter Du und Bürger Deines Landes

David JOST

In den letzten 10—15 Jahren war in der Sowjetpoesie — und in der unter ziemlich leidenschaftliche und sogar tendenziöse Opposition — urzeisischen Sowjetpoesie verstand es Juri Kusnezow, Neues mit Traditionellem zen verstend es Juri Kusnezow, Neues mit Traditionellem zu vereinen, sogar mit dem aus der Antike kommenden Epos, Das ist kein Widerspruch. Die durch und durch erneuernde Epos, Das ist kein Widerspruch. Die durch und durch erneuernde Epos, Das ist kein Widerspruch. Ein einfaches, anspruchsjoese Gedichtnehr von H. Edigre heißt "Doktor Natur" (13.5) das Wort "Verse" allein steht als Zelle in Katensteins. Elektronik contra Musen" (8 4), ist verständich. Warum aber weiter oben "sind" allein steht. fühlt man aist unbegründet. "Komsom 12 e. n." (10.6) und "Lebenswege und Steht eine "(10.6) und "Lebenswege und steht her eine "(10.6) und "Lebenswege und Steht und "Lebenswege und steht eine "(10.6) und "Lebenswege und "Leb

(Schluß, Anfang Nr. Nr. 35, 40)

stätigt: liegt dir etwas schwer auf dem Herzen, wende dich an die Na-tur, sie hilft dir. E. Günthers "Le-

Ganz anders kingt und zitter Ganz anders klingt Müdigkeit' (29.7), das muß den Kleinen ge-Jallen. Anklang finden bei den Kin-dern "Uns ruft der Wald" (19.7), von E. Günther, Musik S. Helm: Es gewinnt bestimmt an Lebendig-keit noch durch die Wiederholingen in jeder Strophe. W. Herdts Gedich: te für Kinder sinde unaufdringlich in sich Liedingedachten. Menzieh in sich Liedingedachten. Menzieh in sich Liedingedachten. Menzieh in le Fühlung zum Leser wiederherzu-stellen? Von Zelt zu Zeit ist das Nachdichten geradezu notwendig, E. Hemmel hat es hefrausbekommen

Zwei Abende

Das Hauptanliegen

Zu den bekannten und beliebten inderbüchern der Dichterin Nora lehren, Pflanzen und Tiere mit freiner hat sich ein neues gesellt freundlichen Augen zu betrachten, IN: Das Buchtein, farbeinfron und mit Humor gestaltet, erthalt is bustier. Itermärchen. Dar leichte spielerische Plauderfon der Gespelerische Plauderfon der Gespelerische Plauderfon der Gespelerische Plauderfon der Gespelerische Plauderfon der Geldkärer der Geldkärer bei Geldkärer bei Geldkärer bekommt Pellengrieß vorgesetzt, der vernünltige und finchen Wissen um die Natur, die Welt der Terestund Planzen zu vermitteten. Dech und Riszel-geleiche State der Vermitteten des Kätzchen Molit bekommt ein beite der Vermitteten vermitteten der Vermitteten vermitteten der Vermitteten ve

Der März ist gakommen

Gesang des Herzens



Kurzprosa



Kulturleben der Republik -

Lieder auf dem

Neuland

Hemingway auf der Opernbühne

Das "Orthographische Wörterbuch der kasachischen Sprache", das im Alma-Ataer Verlag "Nauka" herausgegeben wurde, enthäll mehr als 45 000 Wörter und Fachausdrücke. Es ist bedeutend ergänzt und verbessert worden im gene kurzen Frist sind in den gener kurzen Frist sind in den meiner kurzen Frist sind in den meiner kurzen Frist sind in den Treffen mit dem Schriftsteller

Ein Familienensemble

Die Reifeprüfung

Verse am Wochenende

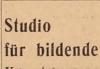
Der Stimmzettel

für Völkertreundschalt in der ganzen w und ächten damit jeden ganz entschiede der tückisch seinen Nachbarn überfällt.

Drum, liebe Freunde, Mitbürger, Genossen, ihr Brüder, Schwestern all in Stadt und Land Stimmt heut gemeinsam, einig und entschloss für unsres Glückes höchstes Unterpfandür unsre Heimat, unser Sowjetlandl

- Zum Schmunzeln, Lachen... und Nachdenken -

Biologische Indikatoren



Künste

Mit Sinn für das Schöne

No awr so was

die allerschenste Taage.

Rund um die Gitarre

- Helene KREIS

Ma Schwichermotter is was wert

E großes Haus mit Garnitur un allerhand Kowerre. Die Stube sinn so hell un warm: mir lewe wie die Herre.

Wer wäscht un bichelt unser Sach?

Vor unsre Kinnr sorgt'se aach, daß mir uns ruhe kenne. Wie kennt ich do die gute Fraa beleidiche un schelle?





Die nächste Nummer erscheint am März.

Redaktionskollegium

Unsere Anschrift:

473027 Казахская ССР, г. Целиноград,
Дом Советов, 7-й этаж, «Фройндшафт»

ТЕLEFONE: Chefredakteur — 2-19-09, stellvertretende Chefredakteur — 2-17-07, 2-06-49, Chef vom Dienst — 2-16-51, Skkrelariat — 2-78-50, Ablelungen: Propaganda, Parteipolitische Massenarbeit — 2-78-56. Wirtschaft — 2-18-71, Chefredakteur — 2-17-11, Korrektur — 2-17-2-18, Kultur — 2-74-2-18, Chefredakteur — 2-17-11, Korrektur — 2-17-9-84, Fernrut — 72.

«ФРОЙНДШАФТ» ИНДЕКС 65414 Выходит емедиевно, кроме воскресенья и понедельника